

TITAN

P 232N
P 232N BC
P 232N EC
P 240N EC



automotive service equipment



TITAN

P 232N - P 232N BC - P 232N EC
P 240N EC



 I nuovi **sollevatori elettromeccanici** Mondolfo Ferro serie "N" sono disponibili con **portata 3200 e 4000 kg**.
I criteri di progettazione e l'impiego di materiali di alta qualità garantiscono sicurezza ed affidabilità nel tempo.

 The new Mondolfo Ferro "N" series **electromechanical lifts** are available as **3200 and 4000 Kg** lift capacity versions.
The design of these machines and the high quality materials used in their manufacture ensure safe, reliable and durable operation.

 Die neuen **elektromechanischen Hebebühnen** Mondolfo Ferro Baureihe "N" sind mit Tragfähigkeit **3200 und 4000 kg** lieferbar.
Die Planungskriterien und der Einsatz hochwertiger Materialien gewährleisten dauerhafte Sicherheit und Zuverlässigkeit.

 Les nouveaux **élévateurs électro**"N" ont une portée de **3200 et de 4000 kg**.
Les critères de conception et l'emploi de matériaux de grande qualité garantissent fiabilité et sécurité dans le temps.

 Los nuevos **elevadores electromecánicos** Mondolfo Ferro serie "N" están disponibles con capacidades de **3200 y 4000 kg**.
Los criterios de diseño y el empleo de materiales de alta calidad garantizan seguridad y fiabilidad con el paso del tiempo.

MONDOLFO FERRO

Caratteristiche comuni a tutti le versioni Features common to all the versions **Allen Modellen gemeinsame Merkmale** Caractéristiques communes à tous les versions **Características comunes a todas las versiones**

1. Chiocciola portante (A) e di sicurezza (B) in nylon: garantiscono lunga durata, grande silenziosità e bassa manutenzione.

Supporting lead nut (A) and safety lead nut (B) in nylon, for extended durability, superior quietness and low maintenance.

Tragmutter (A) und Sicherheitsmutter (B) aus Nylon: garantieren lange Lebensdauer, Lautlosigkeit und geringe Wartung.

L'écrou porteur (A) et de sécurité (B) en Nylon est la garantie d'un fonctionnement silencieux, de peu d'entretien et d'une grande longévité.

Tornillo hembra portante (A) y de seguridad (B) de nylon: garantizan larga duración, gran silencio y mantenimiento reducido.

2. Quadro elettrico ergonomico e compatto.

Ergonomic, compact electrical board.

Ergonomischer und kompakter Schaltschrank.

Tableau électrique ergonomique et compact.

Cuadro eléctrico ergonómico y compacto.

3. Dispositivo elettrico di arresto del ponte in caso di eccessiva usura chiocciola portante.

Electric safety device which arrests the lift in case of excessive supporting lead nut wear

Elektrische Stoppvorrichtung der Hebebühne im Falle einer übermäßigen Abnutzung der Tragmutter.

L'élévateur est muni d'un dispositif électrique qui l'arrête en cas d'usure excessive de l'écrou porteur.

Dispositivo eléctrico de parada del elevador en caso de desgaste excesivo del tornillo hembra portante.

4. Sistema di arresto rotazione bracci a settori dentati.

Toothed sector arm rotation arrest system.

Blockiersystem für die Armdrehung mit Zahnsegmenten.

Dispositif d'arrêt de la rotation des bras à segments dentés.

Sistema de parada de rotación de brazos de sectores dentados.

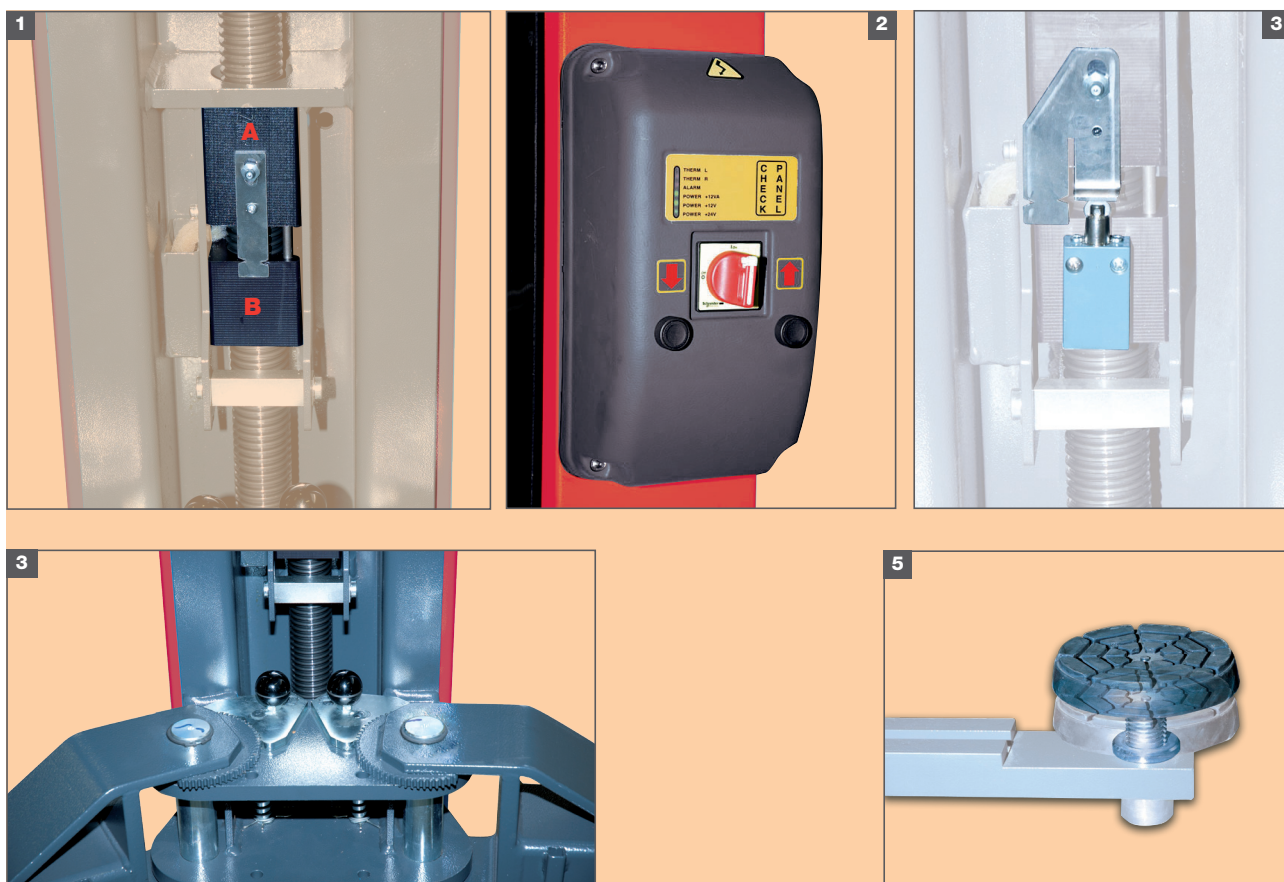
5. Tampone regolabile in altezza.

Height adjustable pad.

Höhenverstellbarer Puffer.

Tampon réglable en hauteur.

Taco regulable en altura.



MONDOLFO FERRO

TITAN P 232N - TITAN P 232N BC

Sollevatori con trasmissione a catena e portata 3200 kg

Lifts with chain drive and 3200 Kg load capacity.

Hebebühnen mit Kettenantrieb und Tragfähigkeit 3200 kg

Élévateurs avec transmission à chaîne et portée de 3200 kg.

Elevadores con transmisión de cadena y una capacidad de 3200 kg -



Il moto e la sincronizzazione fra le due colonne sono trasmesse e garantite da una catena a rulli.

Il sollevatore é disponibile in due versioni:

- senza basamento **TITAN P 232N**
- con basamento portante da impiegare quando il pavimento non ha i requisiti minimi richiesti **TITAN P 232N BC**



The two columns are driven and maintained in synchronisation by a roller chain.

Two versions of the lift are available:

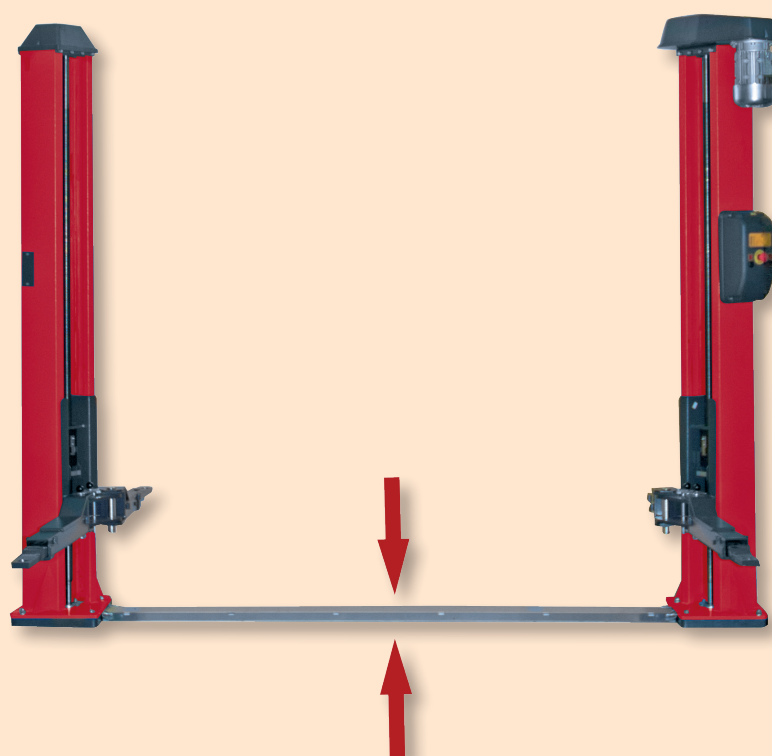
- with no machine base, **TITAN P 232N**
- with machine support base for use when floor does not comply with minimum requisites, **TITAN P 232N BC**



Die Bewegung und die Synchronisierung zwischen den beiden Säulen werden von einer Rollenkette gewährleistet.

Die Hebebühne ist in zwei Versionen lieferbar:

- ohne Unterbau **TITAN P 232N**
- mit tragendem Unterbau, für den Einsatz auf Böden, die nicht den Mindestanforderungen entsprechen **TITAN P 232N BC**



- Catena di trasmissione - Drive chain - Antriebskette - Chaîne de transmission
- Cadena de transmisión -



Le mouvement et la synchronisation entre les deux colonnes sont transmis et assurés par une chaîne à galets.

L'élévateur est disponible en deux versions:

- sans base **TITAN P 232N**
- avec base porteuse, utile lorsque le sol ne possède pas les exigences requises **TITAN P 232N BC**



El movimiento y la sincronización entre las dos columnas se transmiten y garantizan mediante una cadena de rodillos.

El elevador está disponible en dos versiones:

- sin base **TITAN P 232N**
- con base portante que se debe emplear cuando el suelo no tiene los requisitos mínimos necesarios **TITAN P 232N BC**

MONDOLFO FERRO

TITAN P 232N EC - TITAN P 240N EC

Sollevatori a due motori e sincronizzazione elettronica - Portata: 3200 kg TITAN P 232N EC - 4000 kg TITAN P 240N EC
Lift with two motors and electronic synchronisation system - Lift capacity: 3200 Kg TITAN P 232N EC - 4000 Kg TITAN P 240N EC
Hebebühnen mit zwei Motoren und elektronischer Synchronisierung - Tragfähigkeit: 3200 kg TITAN P 232N EC - 4000 kg TITAN P 240N EC
Élévateurs à deux moteurs et synchronisation électroniques - Portée : 3200 kg TITAN P 232N EC - 4000 kg TITAN P 240N EC
Elevadores de dos motores y sincronización electrónica - Capacidad: 3200 kg TITAN P 232N EC - 4000 kg TITAN P 240N EC



Con **due motori** (uno per ogni colonna), pilotati da una scheda elettronica per il controllo del sincronismo del moto tra le due colonne.
I sollevatori elettronici hanno in comune con il modello a catena tutte le caratteristiche tecniche principali.
Presentano inoltre il vantaggio di non avere ingombri a terra tra le colonne e sono particolarmente silenziosi.



With **two motors** (one for each column), controlled by an electronic card for controlling the drive synchronism of the two columns.
The electronic lifts have the same main technical characteristics as the chain models.

One of their advantageous features is that they do not take up space on the ground between the columns and they are particularly quiet.



Mit **zwei Motoren** (einer pro Säule), die über eine Schaltplatine für die Kontrolle des Synchronlaufs zwischen den beiden Säulen gesteuert werden.

Die elektronischen Hebebühnen haben mit den Kettenmodellen alle wichtigen technischen Merkmale gemeinsam: .

Außerdem haben sie den Vorteil, dass sie zwischen den Säulen keinen Raumbedarf am Boden benötigen und besonders leise arbeiten.



Avec **deux moteurs** (un sur chaque colonne), pilotés par une carte électronique qui contrôle le synchronisme du mouvement entre les deux colonnes.
Les élévateurs électroniques possèdent les mêmes caractéristiques techniques que les élévateurs à chaîne.

Mais ils ont l'avantage de ne pas avoir d'encombrement au sol entre les colonnes et d'être particulièrement silencieux.



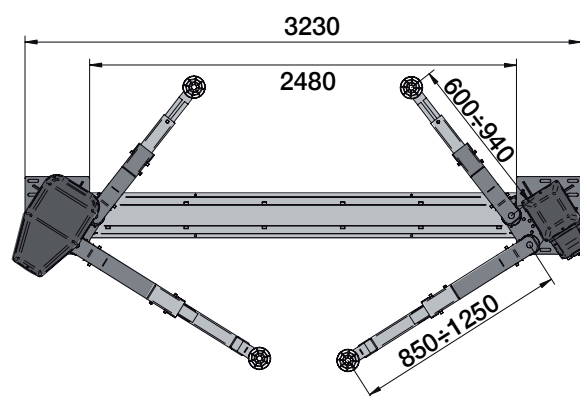
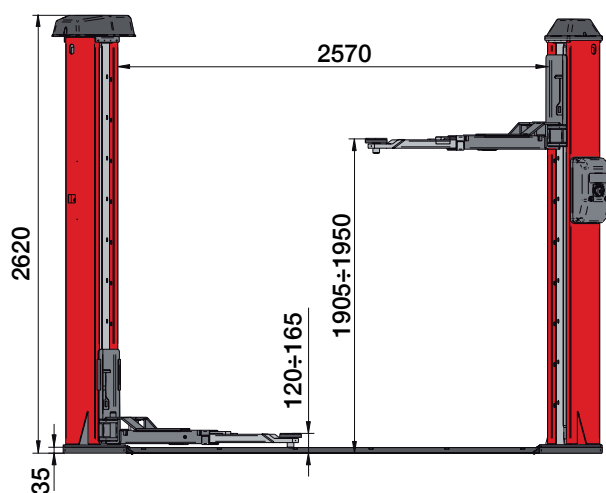
Con **dos motores** (uno para cada columna), pilotados por una tarjeta electrónica para el control del sincronismo del movimiento entre las dos columnas.
Los elevadores electrónicos tienen en común con el modelo con cadena todas las características técnicas principales.

Presentan además la ventaja de no tener elementos en el suelo entre las columnas y son particularmente silenciosos.

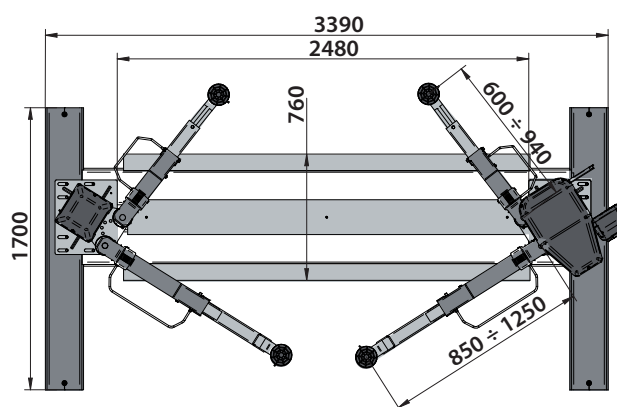
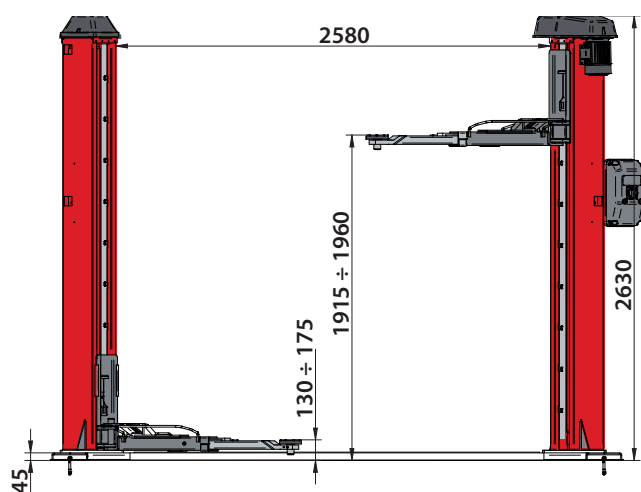


MONDOLFO FERRO

TITAN P 232N

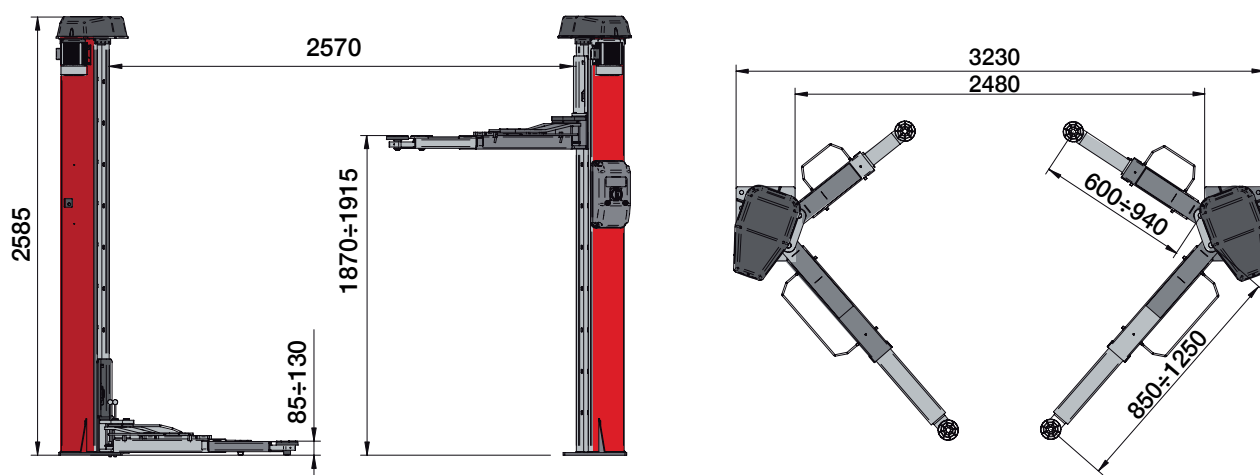


TITAN P 232N BC

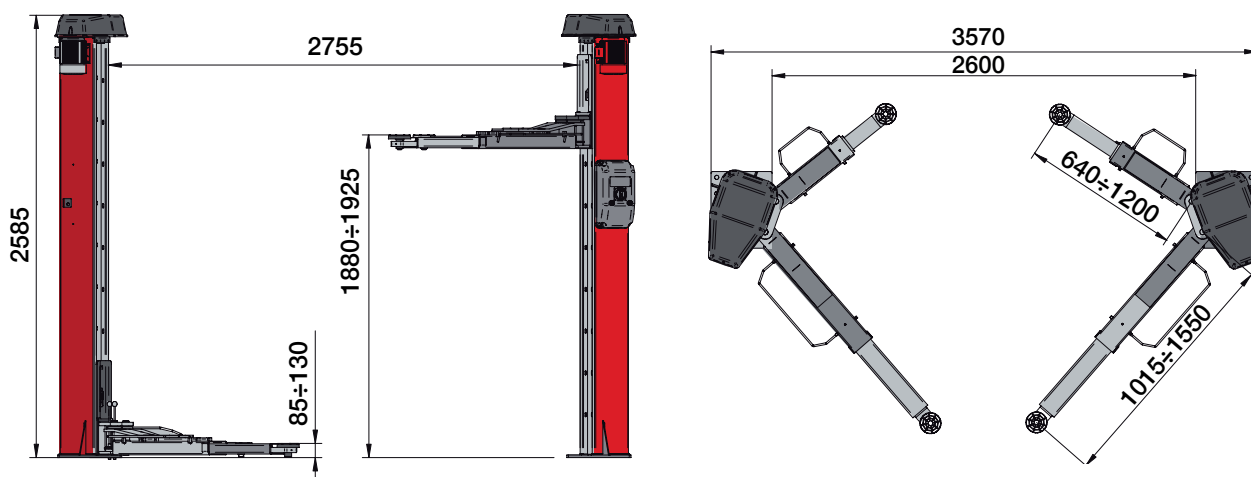


MONDOLFO FERRO

TITAN P 232N EC

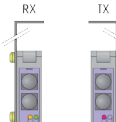


TITAN P 240N EC



MONDOLFO FERRO

Accessori Accessories **Zusätze** Accessoires **Accesorios**

			P 240N EC	P 232N EC	P 232N BC	P 232N
	8-43300037 (3840 mm) 8-43300036 (4540 mm)	Kit portacavi per collegamento elettrico sospeso Roof cable guide for electric connection Kabelhalterung für aufgehängten Stromanschluss Kitporte-câbles pour branchement électrique suspendu kit portacables estándar para conexión eléctrica suspendida		✓		
	8-43300003	Kit fotocellula per due colonne Photocell kit for two columns Fotozellen-Bausatz für 2-Säulen Photocellule en kit pour 2 colonnes Juego de fotocélulas para 2 columnas	✓	✓		
	8-43300014	Kit 4 distanziali h. 80 mm Photocell kit for two columns h. 80 mm Bausatz mit 4 Distanzstücken von 80 mm Jeu de 4 entretoises de 80 mm Juego de 4 separadores de 80 mm	✓	✓	✓	✓
	8-43300015	Kit 4 distanziali h. 140 mm Photocell kit for two columns h. 140 mm Bausatz mit 4 Distanzstücken von 140 mm Jeu de 4 entretoises de 140 mm Juego de 4 separadores de 140 mm	✓	✓	✓	✓
	8-43300016	Adattatori per Mercedes Sprinter Mercedes Sprinter adapters Adapter für Mercedes Sprinter Adaptateurs pour Mercedes Sprinter Adaptadores para Mercedes Sprinter	✓	✓	✓	✓
	8-43300017	Set di 4 supporti speciali per fuoristrada Set of 4 special supports for off-road vehicles Bausatz mit 4 Spezialhalterungen für Geländewagen Jeu de 4 supports spéciaux pour véhicules tout terrain Juego de 4 soportes especiales para Todoterreno	✓	✓	✓	✓
	8-43300021	Kit 4 distanziali H 35 per tamponi bracci Kit of 4 spacers H 35 for arm pads Bausatz mit 4 Distanzstücken H 35 für Arm-Puffer Jeu de 4 entretoises H 35 pour tampons bras Juego de 4 separad H 35 para tampones de brazos	✓	✓	✓	✓

Per maggiori informazioni consultare il catalogo accessori completo - For more information, please consult the accessories catalogue.

Dati tecnici Technical data **Technische Daten** Données techniques **Datos Técnicos**

						TITAN P 232N TITAN P 232N BC TITAN P 232N EC	TITAN P 240N EC
Portata max.	Max capacity	Tragfähigkeit max.	Portée max.	Capacidad máxima	Capacidade max	3200 kg	4000 kg
Potenza motore	Electric motor power	Motorleistung	Puissance du moteur	Potencia motor	Potência do motor	3,6 kW	
Alimentazione	Power supply	Stromversorgung	Alimentation	Alimentación	Alimentação	230-400V 3ph 50-60Hz	


www.facebook.com/MONDOLFOFERROofficial

<http://www.youtube.com/user/MondolfoFerro>

NEXION SPA - ITALY - Società unipersonale soggetta a direzione e coordinamento di Minio srl - A sole shareholder Minio company
info@mondolfoferro.it - www.mondolfoferro.it

L'azienda si riserva di modificare le caratteristiche dei prodotti in qualsiasi momento. The company reserves the right to modify the technical specifications of its products at any time. Die Firma behält sich vor, die Produkteigenschaften jederzeit zu ändern. Le fabricant se réserve le droit de modifier son produit à tout moment. La empresa se reserva el derecho de modificar las características de los productos en cualquier momento.
 by Marketing - Cod. DPMF000245E- 01/2018.